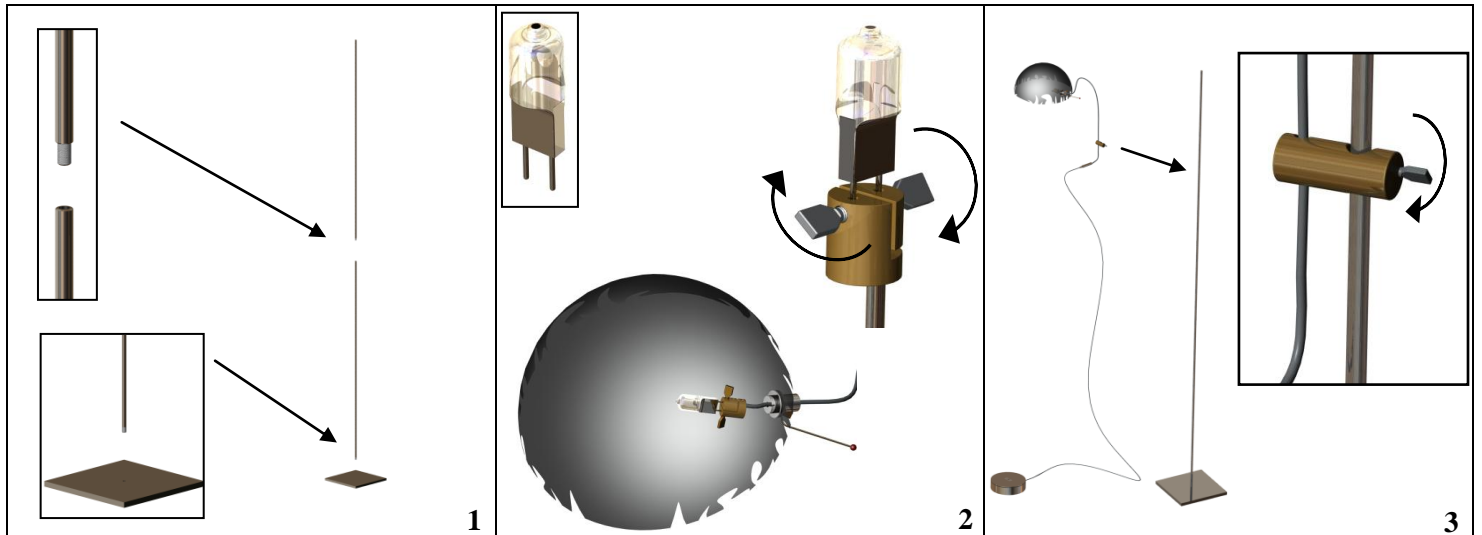


PK0024





I ISTRUZIONI DI MONTAGGIO

- 1) Montare le aste ed avvitarle nella base d'appoggio.
- 2) Montare la lampadina.
- 3) Applicare il corpo illuminante all'asta e bloccarlo.

GB ASSEMBLY INSTRUCTIONS

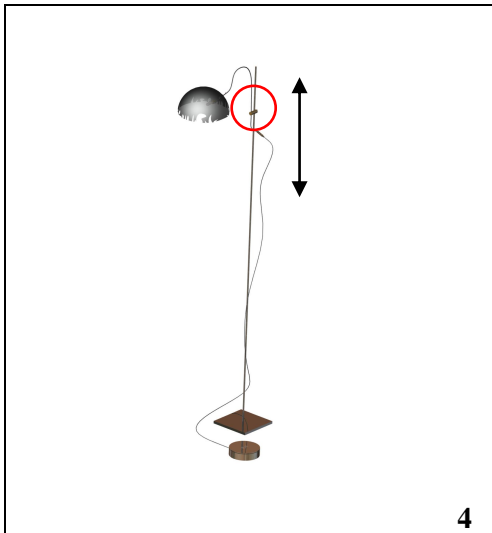
- 1) Mount the bars together and screw the threaded bar into the floor base.
- 2) Insert the bulb and fasten it using the screws supplied.
- 3) Insert the lighting body on the bar and fasten it.

F INSTRUCTIONS DE MONTAGE

- 1) Monter les barres ensemble et visser la barre filetée dans la base.
- 2) Insérer l'ampoule et fixer à l'aide de vis fournies.
- 3) Insérer le corps de la lampe sur la barre et fixer.

D

- 1) Bauen sie die Stangen zusammen und schrauben Sie die Gewindestange in den Fuß der Lampe ein.
- 2) Positionieren Sie das Leuchtmittel und befestigen Sie mittels des mitgelieferten Schrauben.
- 3) Positionieren Sie den Lampenkörper auf der Stange und befestigen Sie.



I ISTRUZIONI DI MONTAGGIO

4) E' possibile regolare l'altezza del corpo illuminante agendo sulla vite di bloccaggio.

GB ASSEMBLY INSTRUCTIONS

4) Using the fastening screw you can adjust the height of the lighting body.

F

4) Il est possible de réguler la hauteur du corps de la lampe à l'aide de la vis de blocage.

D

4) Mittels der Befestigungsschraube, stellen Sie den Lampenkörper an der gewünschte Höhe ein.

CE

Bulb: halogen bipin 35W 12V - Transformer: electronic 105W – Voltage 230V

I La nostra produzione è nata e vuole continuare ad essere a carattere artigianale. Le nostre lampade non nascono in grande serie, da stampi o impianti sofisticati, ma dal lavoro manuale di vari artigiani. Ogni lampada viene comunque sottoposta ad un severo controllo di qualità che ne garantisce la perfetta integrità e funzionalità. Le piccole imperfezioni non costituiscono difetto, ma caratteristica tipica del lavoro manuale.

AVVERTENZE

- Togliere la tensione di alimentazione prima di effettuare l'installazione e per interventi di manutenzione o in caso di cattivo funzionamento.
- □ 0,4 m ≡ distanza minima di sicurezza dagli oggetti circostanti.

GB Our product was born with a handiwork character and wants to keep it. Our lamps are not produced in big series by moulds or sophisticated systems, but thanks to the handiwork of different craftsmen. Each lamp is however submitted to a strict quality control, which grants a perfect integrity and functionality. The little imperfections are not a lack, but a typical feature of handiwork.

WARNINGS

- Switch off the power supply before installing, servicing or in case of malfunctioning.
- □ 0,4 m ≡ minimum safety distance from the surrounding objects.

F Notre production est née et veut continuer à être artisanal. Nos lampes ne naissent pas en grande série, par des moules ou des installations sophistiqués, mais grâce au travail manuel de différents artisans. Chaque lampe est toutefois soumise à un sévère contrôle de qualité qui en assure la intégrité et le caractère fonctionnel. Les petites imperfections ne sont pas un défaut mais une caractéristique typique du travail manuel.

AVERTISSEMENTS

- Oter la tension d'alimentation avant d'effectuer l'installation, pour les interventions d'entretien ou en cas de fonctionnement défectueux.
- □ 0,4 m ≡ distance minimale de sécurité a partir des objets environnants.

D Unsere Produktion ist mit einem handwerklichen Charakter geboren und möchte weiterhin so bleiben. Unsere Leuchten werden nicht in größeren Stückzahlen mit Werkzeugen oder hochtechnischen Einrichtungen hergestellt, sondern dank manueller Arbeit von verschiedenen Handwerkern. Trotzdem wird jede Lampe einer strengen Qualitätskontrolle unterzogen, die vollkommene Integrität und Funktionsfähigkeit garantiert. Die kleinen Unvollkommenheiten sind keine Mängel sondern typische Merkmale der Handarbeit.

WICHTIGE HINWEISE

- Schalten Sie vor der Installation, bei der Instandhaltung und bei schlechter Funktionsweise die Stromversorgung aus.
- □ 0,4 m ≡ minimaler Sicherheitsabstand von den umstehenden Gegenständen.

E Nuestra producción tiene y quiere seguir teniendo un carácter artesanal. Nuestras lámparas no nacen en grandes series, mediante moldes o sistemas sofisticados, sino del trabajo manual de varios artesanos. Sin embargo, todas las lámparas se someten a un estricto control de calidad, que garantiza su perfecta integridad y funcionamiento. Las pequeñas imperfecciones no representan un defecto, sino son una característica típica del trabajo manual.

ADVERTENCIAS

- Desconectar la tensión de alimentación antes de efectuar la instalación u operaciones de mantenimiento o cuando se presenten problemas de funcionamiento.
- □ 0,4 m ≡ distancia mínima de seguridad de los objetos circunstantes.

MADE IN ITALY – REGISTERED COMMUNITY MODEL

Uffici e Distribuzione:

Via Antonio Locatelli, 47 24020 Villa di Serio (Bg)
Tel. +39/035.656.088 Fax +39/035.655.605